



PARLAMENT EWROPEW

2009 - 2014

Kumitat għall-Iżvilupp

2012/2098(INI)

6.12.2012

OPINJONI

tal-Kumitat għall-Iżvilupp

għall-Kumitat għall-Affarijiet Legali

dwar ir-Responsabbiltà Soċjali Korporattiva: imġiba kummerċjali responsabbli
u trasparenti u tkabbir sostenibbli
(2012/2098(INI))

Rapporteur għal opinjoni: Catherine Grèze

PA_NonLeg

SUGĠERIMENTI

Il-Kumitat għall-Iżvilupp jistieden lill-Kumitat għall-Affarijiet Legali, bħala l-kumitat responsabbli, biex jinkorpora s-suggerimenti li ġejjin fil-mozzjoni għal riżoluzzjoni tiegħu:

1. Jinnota li minhabba l-eterogeneità tal-kunċett tar-Responsabbiltà Soċjali Korporattiva (CSR), fejn kumpaniji differenti żviluppaw standards differenti dwar il-kontabilità, l-awditjar u r-rappurtar, il-livelli tar-RSK diffiċli jitqabblu; jenfasizza li r-regolazzjoni maqbula f'livell internazzjonali fil-kuntest tas-CSR tohloq fiduċja u ekwità fir-relazzjonijiet kummerċjali u jkollha l-benefiċċji taċ-ċertezza, l-infurzabbiltà progressiva, l-universalità u l-għoti tas-setgħa lill-partijiet interessati;
2. Jaqbel mal-Kummissjoni li s-CSR trid tkopri d-drittijiet tal-bniedem, il-prattiki fil-qasam tax-xogħol u l-impjeg, il-kwistjonijiet ambjentali (bhall-bijodiversità, it-tibdil fil-klima, l-effiċjenza fl-użu tar-riżorsi) u l-ġlieda kontra t-tixhim u l-korruzzjoni, b'mod partikolari permezz ta' governanza tajba fil-qasam tat-taxxa (jiġifieri t-trasparenza, l-iskambju tal-informazzjoni u l-kompetizzjoni ġusta fil-qasam tat-taxxa);
3. Ifakkar li s-CSR tkopri diversi standards soċjali iżda dawn ftit li xejn huma enfasizzati peress li ma ġewx stabbiliti indikaturi li jippermettu l-kejl tal-progress miksub fil-livell soċjali;
4. Jenfasizza li l-imprizi li jimpenjaw ruħhom favur is-CSR għandhom ikunu jistgħu jiġu identifikati faċilment mill-investituri u l-konsumaturi sabiex jiġu inkoraġġiti fl-isforzi tagħhom;
5. Jenfasizza l-htieġa li l-UE teżamina l-possibbiltà li jiddaħħlu marki jew tikketti xierqa li jintużaw maġenb l-ismijiet tal-imprizi li impenjaw ruħhom favur is-CSR, jew fuq il-prodotti tagħhom, sabiex ikun faċli li jiġu identifikati;
6. Jirrimarka li s-CSR hija l-aħjar għodda sabiex il-kumpaniji juru l-impenn, is-solidarjetà u r-responsabbiltà tagħhom lejn is-soċjetà u hija wkoll essenzjali biex jintlaħaq l-objettiv tal-koerenza tal-politiki għall-iżvilupp (PCD); jilqa' bi pjaċir l-impenn tal-Kummissjoni li tippromwovi s-CSR b'konsistenza shiha mal-linji gwida internazzjonali attwali, inklużi l-Linji Gwida għall-Imprizi Multinazzjonali tal-OECD, l-għaxar prinċipji tal-Patt Dinji tan-Nazzjonijiet Uniti, l-Istandard Gwida dwar ir-Responsabbiltà Soċjali ISO 26000, id-Dikjarazzjoni Tripartitika tal-Prinċipji fir-rigward tal-Imprizi Multinazzjonali u l-Politika Soċjali tal-ILO, u l-Prinċipji Gwida tan-Nazzjonijiet Uniti dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem; jiddispjaċih, madankollu, li l-lingwaġġ tar-RSK fil-parti l-kbira tiegħu huwa volontarju;
7. Jiddispjaċih għan-nuqqas ta' informazzjoni mogħtija lill-SMEs dwar l-eżistenza tal-Patt Dinji li bis-saħħa tiegħu l-imprizi jistgħu jieħdu l-impenn li jallinjaw l-operazzjonijiet u l-istrateġiji tagħhom mal-għaxar prinċipji aċċettati b'mod universali fl-oqsma tad-drittijiet tal-bniedem, ix-xogħol, l-ambjent u l-ġlieda kontra l-korruzzjoni;
8. Jenfasizza li l-Patt Dinji tan-NU u l-istandards ISO 26000 mhumiex adattati biżżejjed għall-SMEs u minhabba f'hekk l-idea kollha tas-CSR hija inqas effettiva fl-UE;

9. Jenfasizza li huwa utli li fil-livell tal-UE u f'dak nazzjonali jigu ezaminati l-mezzi ta' incensiv fiskali li jistgħu jippermettu l-promozzjoni tas-CSR mal-ikbar numru possibbli ta' impriži;
10. Jenfasizza li, bħala impenn purament volontarju, is-CSR taf ma tkunx biżżejjed biex tittratta l-esternalitajiet li jirrizultaw mill-operazzjonijiet tal-kumpaniji multinazzjonali, inklużi l-vjolazzjonijiet tad-drittijiet tal-bniedem u d-degradazzjoni ambjentali; itenni t-talba tiegħu sabiex l-investituri u l-kumpaniji barranin li joperaw f'pajjiżi li qed jiżviluppaw jikkonformaw bis-sħiħ mal-obbligi legalment vinkolanti fil-livell internazzjonali fir-rigward tad-drittijiet tal-bniedem u l-istandards ambjentali u l-istandards tax-xogħol ewlenin tal-ILO kif ukoll il-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem; jitlob li l-politiki tas-CSR jinkludu wkoll miżuri speċifiċi li jindirizzaw il-prattika illegali li permezz tagħha haddiema jitqiegħdu fuq "lista sewda" u jincahdu l-aċċess għall-impjieg, hafna drabi minhabba s-sħubija jew l-attivitajiet tagħhom f'xi trade union jew ir-rwol rappreżentattiv tagħhom fil-qasam tas-saħħa u s-sikurezza;
11. Jenfasizza l-fatt li l-kumpaniji għandhom jitheggu jimplimentaw Prattiki ta' CSR u li l-kumpaniji li jkunu diġà implimentaw dawn il-prattiki għandhom jitheggu jsegwu l-għanijiet tas-CSR; jitlob lill-Kummissjoni tqis incensivi, bħall-ġoti ta' prijorità f'kuntratti ta' akkwist pubbliku tal-UE, sabiex il-kumpaniji iqisu s-CSR bħala opportunità u mhux bħala theddida;
12. Jenfasizza li s-CSR għandha twassal sabiex ikun hemm impenji ċari favur ir-rispett għad-drittijiet, il-protezzjoni u l-benesseri tal-haddiema b'indikaturi tal-prestazzjoni u punti ta' riferiment ċari għall-kejl tat-titjib, u li għandu jsir provvediment għal monitoraġġ oġġettiv, inklużiv u trasparenti u mekkaniżmi effikaċi ta' ġoti ta' rendikont u ta' infurzar biex jigu indirizzati każijiet ta' nuqqas ta' konformità, inkluża proċedura aktar miftuħa u ċara għat-tressiq u l-ikkunsidrur tal-ilmenti u għat-tnedija ta' investigazzjonijiet meta jkun meħtieġ;
13. Itenni li s-CSR għandha tkun applikabbli għall-impriži kollha biex ikun hemm kundizzjonijiet ġusti u ugwali għal kulhadd; madankollu, jirrimarka li l-mod kif l-industriji estrattivi joperaw fil-pajjiżi li qed jiżviluppaw jirrikjedi li wiehed imur lil hinn minn approċċ volontarju; jenfasizza li l-investiment fin-Niġerja min-naħa tal-industrija tal-pitrolju huwa eżempju tajjeb tal-limitazzjonijiet tas-CSR kif implimentata bħalissa, fejn kumpaniji naqsu milli jieħdu inizjattivi ta' CSR biex joħolqu Prattiki ta' negożju sostenibbli, jew jikkontribwixxu għall-iżvilupp tal-istati ospitanti tagħhom; jappoġġa b'mod qawwi l-proposta leġiżlattiva għar-rappurtar skont il-pajjiż, abbażi tal-istandards tal-Inizjattiva għat-Trasparenza tal-Industriji Estrattivi (EITI), rappurtar tal-bejgħ u l-profitti, kif ukoll tat-taxxi u d-dħul, sabiex tiġi skoraġġita l-korruzzjoni u evitat l-evitar tat-taxxa; jistieden lill-industriji estrattivi Ewropej li joperaw f'pajjiżi li qed jiżviluppaw biex jagħtu eżempju ta' responsabbiltà soċjali u jippromwovu x-xogħol deċenti;
14. Jistieden lill-Kummissjoni tiegħu inizjattivi ulterjuri mmirati lejn l-iżblukkar u t-tisħiħ tal-potenzjal tas-CSR fl-indirizzar tat-tibdil fil-klima (billi torbotha mal-effiċjenza fl-użu tar-riżorsi u tal-enerġija), pereżempju fil-proċessi li l-kumpaniji jużaw għax-xiri ta' materji primi;

15. Jenfasizza li s-CSR għandha tapplika għall-katina kollha tal-provvista globali, inklużi l-livelli kollha ta' sottokuntrattar, li fil-provvista kemm ta' prodotti, kemm ta' haddiema kif ukoll ta' servizzi, għandha tinkludi dispożizzjonijiet biex testendi l-protezzjoni għall-haddiema migranti, il-haddiema temporaniji permezz tal-aġenziji u l-haddiema stazzjonati, u li għandha tkun imsejsa fuq pagi ġusti u kundizzjonijiet tax-xogħol deċenti u tiggarrantixxi d-drittijiet u l-libertajiet fir-rigward tat-trade unions; huwa tal-fehma li l-kunċett tal-Ġestjoni Responsabbli tal-Katina tal-Provvista jeħtieġ li jiġi elaborat aktar bħala mekkanizmu għat-twettiq ta-CSR;
16. Huwa tal-fehma li, biex ikollha impatt ġenwin fuq it-tnaqqis tal-faqar, l-aġenda ta-CSR għandha wkoll tiffoka fuq l-SMEs, billi l-impatt soċjali u ambjentali kumulattiv tagħhom huma sinifikanti;
17. Iqis li l-kumpaniji tal-UE għandhom ikunu legalment responsabbli u li bejniethom u s-sussidjarji tagħhom u l-entitajiet li jikkontrollaw fil-pajjiżi li qed jiżviluppaw għandhom jiġu implimentati mekkanizmi ta' għoti ta' rendikont u ta' responsabbiltà; jilqa' bi pjaċir, barra minn hekk, il-ħidma li saret mis-soċjetà ċivili tal-UE, li ilha involuta b'mod attiv fis-sensibilizzazzjoni rigward vjolazzjonijiet imwettqa minn dawn il-kumpaniji barra minn pajjiżhom;
18. Jinsisti li huwa d-dmir tal-istat li jipproteġi minn vjolazzjonijiet tad-drittijiet tal-bniedem u tax-xogħol, inkluż mill-kumpaniji, li jżomm responsabbli lill-kumpaniji, li jiddefendi l-libertà ta' assoċjazzjoni u d-drittijiet ta' negozjar kollettiv u li jipprovdi aċċess għall-ġustizzja għall-vittmi; jistieden lill-Kummissjoni ttiprovdi miżuri effikaċi biex tibda tħaddem il-Qafas Ipproteġi, Irrispetta u Irrimedja tan-NU propost minn John Ruggie, ir-Rappreżentant Speċjali tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem;
19. Jenfasizza li l-implimentazzjoni ahjar tal-Prinċipji Gwida tan-NU dwar in-Negozju u d-Drittijiet tal-Bniedem se tikkontribwixxi għall-għanijiet tal-UE fir-rigward ta' kwistjonijiet speċifiċi marbutin mad-drittijiet tal-bniedem u standards ewlenin tax-xogħol; għalhekk jistieden lill-UE tistinka biex ikun hemm qafas ġuridiku internazzjonali ċar dwar ir-responsabbiltajiet u l-obbligi tan-negozji f'dak li għandu x'jaqsam mad-drittijiet tal-bniedem;
20. Jilqa' l-fatt li n-numru ta' kumpaniji li qed jiżvelaw informazzjoni dwar il-prestazzjoni ambjentali, soċjali u ta' governanza tagħhom (ESG) kiber b'mod sinifikanti dawn l-aħħar snin; jirrimarka madankollu li l-kumpaniji li jirrapportaw tali informazzjoni xorta għandhom jirrapprezentaw sehem żgħir tan-negozju globali; jinnota li, filwaqt li d-Direttiva tal-UE dwar l-Immodernizzar tal-Kontijiet (2003/51/KE)¹ tiżgura livell minimu ta' żvelar ta' indikaturi ta' prestazzjoni ewlenin kemm finanzjarji u kemm mhux finanzjarji, din ma tistabilixxi l-ebda rekwiżiti fir-rigward tat-tip ta' indikaturi li jridu jiġu inklużi fir-rapporti annwali; jistieden lill-Kummissjoni tinvestiga miżuri possibbli ulterjuri biex issaħħaħ l-iżvelar ta' informazzjoni dwar l-ESG fil-livell Ewropew;
21. Jenfasizza li l-għajnuna li l-UE tagħti lill-gvernijiet ta' pajjiżi terzi biex jimplimentaw regolamentazzjoni soċjali u ambjentali kif ukoll reġimi ta' spezzjoni effikaċi tikkostitwixxi komplement meħtieġ sabiex is-CSR tan-negozji Ewropej tikseb progress

¹ ĠU L 178, 17.7.2003, p. 16.

fid-dinja kollha;

22. Jenfasizza li l-Investment Soċjalment Responsabbli (ISR) jagħmel parti mill-proċess ta' implimentazzjoni tas-CSR fid-deċiżjonijiet marbutin mal-investment; jinnota li għalkemm bħalissa ma teżisti l-ebda definizzjoni universali tal-ISR, is-soltu dan jgħaqqad l-għanijiet finanzjarji tal-investituri mal-preokkupazzjonijiet tagħhom dwar kwistjonijiet soċjali, ambjentali, etiċi u ta' governanza korporattiva;
23. Ihegġeg lill-UE u lill-Istati Membri tagħha jieħdu inizjattivi ulterjuri ta' politika mmirati lejn is-sensibilizzazzjoni u t-tisħiħ tal-iżvilupp tal-ISR, pereżempju billi jikkunsidraw formulazzjoni ġuridika għall-istabbiliment ta' standards minimi ta' ISR, speċjalment fl-ambitu tal-ftehimiet kummerċjali u ta' investment tal-UE ma' pajjiżi li qed jiżviluppaw;
24. Jinnota li s-CSR hija mekkaniżmu li permezz tiegħu min iħaddem jista' jappoġġa lill-ħaddiema u lill-komunitajiet lokali fil-pajjiżi li qed jiżviluppaw u li s-CSR tista' tiżgura li l-qligħ jinqasam b'mod ekwu sabiex tiġi żviluppata prosperità ekonomika u soċjali sostenibbli u sabiex aktar nies jintrefgħu mill-faqar, speċjalment fi żmenijiet ta' kriżi finanzjarja; jiddispjaċih li l-protokoll għall-intervent soċjali bħalissa huma biss volontarji u jhegġeg lill-Kummissjoni tagħmilhom vinkolanti;
25. Jappella sabiex l-organizzazzjonijiet rappreżentattivi, inklużi t-trade unions, jiġi kkonsultati u involuti b'mod sħiħ u attiv fl-iżvilupp, it-tħaddim u l-monitoraġġ tal-proċessi u l-istrutturi ta' CSR tal-kumpaniji, inkluż permezz tal-iżvilupp kontinwu tal-ħiliet u l-kwalifiki tal-ħaddiema bis-saħħa tat-taħriġ u t-tagħlim tul il-ħajja, filwaqt li wieħed jaħdem ma' min iħaddem f'approċċ ta' shubija ġenwina.

RIZULTAT TAL-VOTAZZJONI FINALI FIL-KUMITAT

Data tal-adozzjoni	6.12.2012
Rizultat tal-votazzjoni finali	+: 23 -: 1 0: 2
Membri preżenti għall-votazzjoni finali	Thijs Berman, Michael Cashman, Nirj Deva, Leonidas Donskis, Charles Goerens, Catherine Grèze, Eva Joly, Filip Kaczmarek, Miguel Angel Martínez Martínez, Gay Mitchell, Norbert Neuser, Bill Newton Dunn, Birgit Schnieber-Jastram, Michèle Striffler, Alf Svensson, Keith Taylor, Patrice Tirolien, Ivo Vajgl, Daniël van der Stoep, Anna Záborská, Iva Zanicchi
Sostitut(i) preżenti għall-votazzjoni finali	Enrique Guerrero Salom, Cristian Dan Preda
Sostitut(i) (skont l-Artikolu 187(2)) preżenti għall-votazzjoni finali	Ioan Enciu, Emilio Menéndez del Valle, Helmut Scholz